

## **Afonso X**

Rubrica

Quero-vos ora mui bem conselhar,  
meestre Joam, segundo meu sem:  
que, macar preit'hajades com alguém,  
nom queirades com el em voz entrar,  
mais dad'a outrem que tenha por vós,  
ca vossa honra é [de] todos nós,  
a quantos nós havemos per amar.

E pero se a quiserdes tẽer,  
nõn'a tenhades per rem ant'el-rei;  
e direi-vos ora porque o hei:  
porque nunca vo-lo vejo fazer  
que vo-lo nom veja teer assi  
que, pero vos el-rei queira des i  
bem juïgar, nom há end'o poder.

E ainda vos conselharei al,  
porque vos amo [mui] de coração:  
que nunca voz em dia d'Acençom  
tenhades, nem em dia de Natal,  
nem doutras festas de Nostro Senhor,  
nem de seus santos, ca hei gram pavor  
de vos viir mui toste deles mal.

Nem na eigreja nom vos conselh'eu  
de teer voz, ca vos nom há mester;  
ca, se peleja sobr'ela houver,  
o arcebispo, voss'amig'e meu,  
a quen'o feito do sagrado jaz,  
e a quem pesa do mal, se s'i faz,  
querrá que seja quanto havedes seu.

E pol'amor de Deus, estad'em paz  
e leixade maa voz, ca rapaz  
sol nõn'a dev'a teer, nem judeu.

cantigas-stag.square-bit.com

© 28/06/2026